

EPIFANIA NA'I NIAN – TINAN C

TEMA

Liturjia Domingu ne'e nian lori ita ba manifestasaun Jezús nian nu'udar "roman" ne'ebé dada povu hotu raiklaran nian ba Nia. "Roman" ne'e inkarna iha ita-nia istória, atu leno ema sira ho proposta ida salvasaun/libertasaun nian.

Leitura dahuluk haklaken kona-ba Jahwéh nia roman ne'ebé to'o ona; nia haksolok Jerusalém no dada povu hotu mundu nian ba Maromak nia sidade.

Iha Evanjellu, ita haree promesa ne'e ninia konkretizasaun: "Ema matenek sira" ("magos" ho gregu) ba hasoru Jezús, matan moris ba sinál sira kona-ba Mesias ne'ebé mai, simu Nia nu'udar "Maromak nia salvasaun" no adora Nia. Salvasaun ne'ebé mahorik sira Jerusalém nian rejenta, agora sai oferta universál.

Leitura daruak aprezena projetu salvasaun Maromak nian nu'udar realidade ida ne'ebé sei atinje umanidade tomak, hodi halo sai ida de'it judeu no jentiu sira iha comunidade ida maun-alin sira-nian – Jezús nia comunidade.

LEITURA I - Is 60,1-6

Leitura dahuluk ohin nian integra iha bloku ida ne'ebé hanaran 'TritoIsaías' (kap. 56-66 Livru Isaías nian). Ba ema balun, nia mak testu profeta anónimu ida nian, pós-ezíluku, ne'ebé hala'o ninia ministériu iha Jerusalém, iha sira ne'ebé fila fali husi Babilónia nia leet, iha tinan sira 537/520 mK; ba maioria, testu sira ne'e mai husi autór barak no hakerek iha tempu naruk nia laran (provavelmente, entre sék. VI no V mK). Ne'e mak tempu fila fali husi ezíliu iha Babilónia no bá iha Jerusalém ida sei marka ho taterus tempu uluk nian no pobreza tempu prezente nian.

Testu ne'ebé propoin fó glória ba Jerusalém, sidade naroman nian (ba ninia situasaun jeográfika, sidade hetan naroman husi dadeer lora nakaras to'o lora monu). Tempu ruma liubá sidade mamuk no rahun, iha nakukun laran; oras ne'e hotu ona ninia haraik-an, maibé sidade sei hein hela Templu nia restaurasaun, populasaun barak liután no hakmatek boot liután.

MENSAJEN

Hetan inspirasaun husi lora sa'e ne'ebé leno fatuk mutin furak konstrusaun sira Jerusalém nian no halo sidade nakfilak iha dadeer-saan de'it, profeta haklaken Maromak nia roman ne'ebé mai atu salva no fó oin foun ba ninia sidade. Naroman foun ne'ebé Maromak nia prezensa lori ba ninia sidade, sei halo atu ema hotu konsentra sira-nia matan iha nia, sira hotu ne'ebé hein salvasaun. Nu'udar konsekuénsia, ema barak sei ba hela iha Jerusalém (ho "oan-mane" no "oan-feto" sira ne'ebé fila fali ba Jerusalém) no povu sira sei halibur iha Jerusalém, hodi lori ba nia rikusoin sira (ai-been morin/insensu ba Templu) no hananu knanauk hahi'in nian ba Maromak.

LEITURA II - Ef 3,2-3a.5-6

Bainhira Paulo hakerek Surat ba Efésiu sira, nia dadur hela – ita la hatene se iha Cesareia, iha Roma, ka iha fatin seluk. Paulo ida ne'ebé iha reflesaun no katekeze tasak mak hakerek testu ida-ne'e. Surat ne'e (karik “surat sirkulár” ida, haruka ba comunidade sarani oioin iha Ázia Menór) apresenta sínteze ida kona-ba Paulo nia hanoin...

Tema sentrál Surat ba Efésiu sira mak buat ne'ebé Paulo hanaran “mistériu”: planu (projetu) makso'ik Maromak horiuluk kedas define, naksubar durante tempu barak, hatudu sai no konkretiza tomak iha Jezús, komunika ba apóstolu sira, no halo mundu tomak koñese liuhusi Kreda.

MENSAJEN

“Mistériu” revela nia an ba Paulo, apóstolu hanesan sira na'in Sanulu-resin-rua. “Mistériu” ne'e mak Paulo hatudu ba sarani sira Ázia Menór nian.

Sá loos mistériu ne'ebé Paulo hatudu sai? Mistériu ne'e konsiste iha konstataasaun katak, iha Jezús Kristu, salvasaun definitiva to'o mai ema sira; no salvasaun ida-ne'e la'ós ba judeu sira mesak de'it, maibé destina ba povu hotu raiklaran nian, laho esesaun. Nune'e, ita bele komprende tansá mak Paulo sai manu-ain Liafoun Di'ak Jezús nian iha ema jentiu sira leet...

Oras-ne'e, judeu no jentiu sira sai membru “isin” ida de'it nian (“Kristu nia isin” ka “Kreda”), partilla projetu makso'ik hanesan, iha igualdade, “Maromak nia oan sira” no hotu-hotu partisipa iha promesa ne'ebé Maromak halo ba Abraun (kf. Gn 12,3) - promesa ne'ebé Kristu halo sai realidade.

EVANJELLU - Mt 2,1-12

Iha Solenidade Epifania Na'i nian, liturjia apresenta mai ita Matenek na'in sira-nia vizita ba kosok-oan Belein nian. Ne'e mak epizódiu ida ne'ebé iha sékulu barak nia laran provoka impaktu ida iha sarani sira nia mehi no fantazia... Maski nune'e, iha ita-nia oin ita la iha reportajen jornalístika ida ne'ebé halo kobertura ofisiál ba xefe Estadu na'in tolu bá vizita nasuan seluk; iha ita-nia oin mak katekeze ida kona-ba Jezús, apresenta nu'udar makso'ik/libertadór ba ema hotu.

MENSAJEN

Detalle lubuk ida relatu nian hatudu momoos katak, Mateus nia intensaun la'ós istóriku, maibé katekétiku.

Ita nota, uluknanai, Mateus nia insisténsia kona-ba faktu katak Jezús moris iha Belein, Judá nian (kf. Mt 2,1.5.6.7). Atu komprende insisténsia ida-ne'e ita tenke hanoin katak Belein mak liurai David nia rain moris-fatin. Afirma katak Jezús moris iha Belein katak liga Nia ho anúnsiu profétiku sira ne'ebé ko'alia katak Mesias David nia dexendente/beioan sei moris iha Belein (kf. Miq 5,1.3; 2Sam 5,2) no restaura nia aman nia reinu ideál. Ho nota ida-ne'e, Mateus hakarak halo hakmatek sira ne'ebé hanoin katak Jezús moris iha Nazaré no haree iha buat ne'e obstákulu atu fiar ka rekoñese Nia nu'udar Mesias.

Iha fatin daruak, ita nota, referénsia ba fitun “espesiál” ida ne'ebé mosu iha lalehan iha altura ne'ebá no lori “Matenek-nain” sira ba Belein. Interpretasaun kona-ba referénsia ida-ne'e nu'udar indikasaun istórika lori ema atu halo kálkulu astronómiku komplikadu hodi konklui katak, iha tinan 6 mK, planeta sira hasoru malu iha pontu ida halo atu hamosu fenomenu fitun ida nabilan boot ne'ebé Mateus mensiona; ema seluk ba buka kometa ne'ebé, iha tempu ne'ebá hatudu an iha lalehan Médio Oriente nian... Loloos, ita la bele komprende referénsia

ida-ne'e nu'udar istória, maibé nu'udar katekeze kona-ba Jezús. Tuir fiar populár, ema importante nia moris nafatin akompaña ho fitun foun ida nia mamosuk. Tradisaun judaika mós haktuir Mesias nu'udar fitun ne'ebé mosu husi Jacob (kf. Nm 24,17). Ho elementu sira-ne'e mak Mateus uza ninia imajinasaun atu halo katekeze, atu inventa ninia "produsaun". Mateus iha interese liuliu, atu fó ba sarani sira ninia comunidade nian, argumentu seguru atu hatán ba sira ne'ebé nega katak Jezús mak Meisas ne'ebé ema hein.

Ita iha mós liafuan "mágos" husi gregu, iha tetun tradús ba ema "matenek sira", ne'ebé Mateus uza, ho significadu luan. Liafuan "mágos" uza ba personajen oioin: májiku sira, matan-dook sira, kura-na'in sira ne'ebé falsu, amlulik Persia nian, propagandista relijiozu sira,, Iha ne'e bele indika astrólogo Mezopotámia nian, ne'ebé iha kontaktu ho mesianizmu judaiku. Iha Mateus nia katekeze, "mágos" reprezenta povu estranjeiru sira ne'ebé leitura dahuluk temi (kf. Is 60,1-6), ne'ebé bá Jerusalém ho sira-nia rikusoin (osan-mean no insensu/ai-been morin) atu hasoru Maromak nia naroman makso'ik ne'ebé leno sidade. Iha Mateus nia opiniaun no iha Kreda primitiva nia katekeze, Jezús mak roman ne'e.

Aleinde katekeze ida kona-ba Jezús, relatu ne'e halibur, ho forma paradigmátika, atitude rua ne'ebé repete iha Evanjellu tomak: povu Israel rejeita Jezus, enkuantu "Mágos" sira loro-sa'e nian (jentiu sira) **adora** Nia; Eroles no Jerusalém "hakfodak tebtebes/laran lahakmatek" rona notísia kona-ba Jezús nia moris no halo planu atu oho nia, enkuantu jentiu sira **haksolok boot** no rekoñese Nia nu'udar sira-nia Na'i.

Mateus iha ne'e, fó sai katak jentiu sira simu Jezús no tama atu halo parte iha Maromak nia Povu foun enkuantu nia povu rejeita Nia. Itineráriu ne'ebé "Mágos" sira tuir, replete prosesu ne'ebé jentiu sira halo atu hasoru Jezús: sira matan moris ba sinál sira (fitun). Komprende tíha katak Jezús lori salvasaun, sira decide halo dalan atu hasoru Nia, husu ba judeu sira – ne'ebé koñese Eskritura sira – sá mak tenke halo, hetan Jezús no adora Nia. Karik número boot ema sarani mai husi jentiu sira deskobre iha relatu ida-ne'e etapa ba sira-nia salan bá hasoru Jezús.